

Home & Overseas Landscape  
**COL**

036 **中外景观**

**“新中式”景观**

New Chinese Landscape







安道国际是理念驱动型的设计公司。我们每一个项目，从溪流的设计到城市的设计，无不是在新的理念驱动下完成的。我们的理念和灵感来自于对大自然的聆听与体会，来自于对生活的享受与理解，来自于对人文地理的关怀与尊重，来自于对科学技术的娴熟与掌握。这也就是我们的每一项作品往往能够取胜和获得成功的关键因素。

**A&I**  
A&I INTERNATIONAL  
安道国际

AIA 美国建筑联合委员会会员 | ASLA 美国景观设计师协会会员 | CHASC 中国建筑师协会会员 | CHSLA 中国风景园林学会会员

Architecture | Landscape Architecture | Urban design | Planning | Environment

浙江杭州市湖墅南路271号中环大厦1505-1507 电话: +86 571 88377951/53/25 传真: +86 571 88377871 E-mail: aandi@aandi.net URL: <http://www.aandi.net> P.C.: 310005





Chinese & Overseas Landscape

(双月刊)

#### 主管 \_ AUTHORITIES IN CHARGE

中华人民共和国住房和城乡建设部

#### 主办 \_ SPONSOR

中国建筑文化中心  
北京主语言空间文化发展有限公司

#### 支持单位 \_ SUPPORTER

全国城市雕塑建设指导委员会  
上海景观学会  
厦门市景观绿化建设行业协会  
北京屋顶绿化协会

#### 编委会主任 \_ CHAIRMAN OF THE EDITORIAL BOARD

陈俊愉

#### 顾问专家成员 (按拼音顺序) \_ CONSULTANTS

白 一 陈昌笃 林源祥 刘滨谊 刘 持 刘小明  
罗哲文 邱 建 苏雪痕 王向荣 王秉忱 谢凝高  
俞孔坚 杨 锐 张树林

#### 编委会委员 (按拼音顺序) \_ EDITORIAL BOARD

白 涛 曹宇英 陈佐文 陈铁明 陈昌强 陈友祥 高 淼  
胡 炜 胡 颖 何 博 黄善周 李存东 龙 俊 刘 毅  
刘 飞 石成华 谭子荣 王 云 王志勇 汪 杰 薛 明  
于志光 尹洪卫 叶 昊 袁 凌 曾跃栋 张术威 张 夷  
张 坪 张 挺 周 宁

#### 图书在版编目 (CIP) 数据

中外景观: “新中式”景观 / 中国建筑文化中心编.

— 南京: 江苏人民出版社, 2011.10

ISBN 978-7-214-07515-4

I. ①中… II. ①中… III. ①景观设计: 园林设计—研究

— 中国 IV. ①TU986.2

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第204581号

中外景观——“新中式”景观 中国建筑文化中心 编

责任编辑: 林 溪 蒋卫国

责任监印: 马 琳

出 版: 江苏人民出版社 (南京湖南路1号A楼 邮编: 210009)

发 行: 天津凤凰空间文化传媒有限公司

销售电话: 022-87893668

网 址: <http://www.ifengspace.cn>

集团地址: 凤凰出版传媒集团 (南京湖南路1号A楼 邮编: 210009)

经 销: 全国新华书店

印 刷: 北京顺诚彩色印刷有限公司

开 本: 965mm×1270mm 1/16

印 张: 8

字 数: 300千字

版 次: 2011年10月第1版

印 次: 2011年10月第1次印刷

书 号: ISBN 978-7-214-07515-4

定 价: 45.00元

(本书若有印装质量问题, 请向发行公司调换)

版权专有 翻版必究

#### 主编 \_ EDITOR IN CHIEF

陈建为 Chen Jianwei

#### 执行主编 \_ EXECUTIVE EDITOR

杨 琦 Yang Qi

#### 责任编辑 \_ EDITOR IN CHARGE

林 溪 Lin Xi

#### 编辑记者 \_ REPORTERS

张竹村 Zhang Zhucun 王 蓉 Wang Rong 范余洁 Fan Yujie

#### 海外编辑 \_ OVERSEAS REPORTERS

邢莉莉 Xing Lili

#### 美术编辑 \_ ART EDITOR

贾 妍 Laura Jia

#### 市场部 \_ MARKETING

周 玲 Zhou Ling 陈 佩 Chen Pei 万 露 Wan Lu

#### 联系方式 \_ CONTACT US

地址: 北京海淀区三里河路13号中国建筑文化中心712室 (100037)

电话: 编辑部 (010) 88082048

市场部 (010) 88151985

发行部 (022) 87893668

E-mail: [landscapemail@126.com](mailto:landscapemail@126.com)

网址: [www.worldlandscape.net](http://www.worldlandscape.net)

#### 合作单位 \_ CO-OPERATOR

建设中国网 [www.cacc.gov.cn](http://www.cacc.gov.cn)

城市设计联盟网 [www.cedu.com.cn](http://www.cedu.com.cn)

中国景观网 [www.cila.com.cn](http://www.cila.com.cn)

景观网 [www.landscape.gov.cn](http://www.landscape.gov.cn)

园林在线 [www.lvhuo.com](http://www.lvhuo.com)

#### 声明

1. 刊载的文章仅代表作者的观点, 并不完全代表编委及编辑部的观点, 欢迎读者对刊载内容展开学术评论。

2. 编辑部对所发文章、图片享有中文、电子、网络版权。

3. 欢迎各设计机构及个人踊跃投稿, 本编辑部对来稿保留修改权, 请勿一稿多投。

|                                                                                                                                                                            |                   |            |                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|------------|--------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                            | <b>Preface</b>    | <b>005</b> | <b>刊首语</b>                                       |
| An Age-old Almond Wood                                                                                                                                                     |                   | 005        | 那片古老的杏树                                          |
|                                                                                                                                                                            | <b>Commentary</b> | <b>014</b> | <b>评论</b>                                        |
| Talking about LA                                                                                                                                                           |                   | 014        | 调侃当下 LA (Landscape Architecture)                 |
| The Da Vinci Code and the Emperor's New Suit                                                                                                                               |                   | 016        | 达·芬奇密码与皇帝的新衣                                     |
| Find the Lost Truthness and Kindness                                                                                                                                       |                   | 017        | 寻回失落的真与善                                         |
|                                                                                                                                                                            | <b>Topic</b>      | <b>022</b> | <b>话题</b>                                        |
| Across Time and Space to Inquire the Art Origin of Landscape Design                                                                                                        |                   | 024        | 跨越时间与空间的藩篱 探问景观设计艺术的本源——访 QID 设计顾问机构董事长 甄启东      |
| —Interviewing Zhen Qidong, Director of the Board of QID Design Consultant Co., Ltd.                                                                                        |                   |            |                                                  |
| Knowing about Tradition and Returning to Nature                                                                                                                            |                   | 032        | 认知传统 回归本质——访北京林业大学园林学院 王劲韬博士                     |
| —Interviewing Dr. Wang Jintao, Design Director of ZHHJ Institute of Urban Planning & Design                                                                                |                   |            |                                                  |
| The Fusion of History and Narration of Design Future                                                                                                                       |                   | 042        | 融入历史风骨 讲述设计未来——访 Aedas 凯达环球设计董事 温子先              |
| —Interviewing Andy Wen, Design Director of Aedas Asia                                                                                                                      |                   |            |                                                  |
| Getting the Interface of Traditional Landscape Design and Modern Design                                                                                                    |                   | 052        | 找准古典造园与现代景观设计的交界面——访丘禾景观执行总裁 刘毅                  |
| —Interviewing Liu Yi, CEO of Qiuhe Landscape Design Consulting Co., Ltd.                                                                                                   |                   |            |                                                  |
| New Chinese Landscape: the Harmony of Environment, Emotion and Conception                                                                                                  |                   | 058        | 环境、情境、意境三者和合的“新中式”景观——访武汉中创环亚建筑景观设计工程有限公司总经理 于志光 |
| —Interviewing Yu Zhiguang, General Manager of ZCHY Architecture Landscape Design Engineering (Wuhan) Co., Ltd., Traditional Landscape Road under the "New Chinese Culture" |                   |            |                                                  |
| —Interviewing Ye Fanwen, the President and Chief Designer of LANDS Planning & Design International (Tianjin) Co., Ltd.                                                     |                   | 064        | “新中华文化”下的传统景观之路——访天津澜得斯景观董事长兼首席设计师 叶范文           |
| The Reconstruction and Intergrowth of Culture and Landscape                                                                                                                |                   | 070        | 文化与景观的重建与共生——访杭州林道景观设计咨询有限公司首席设计师 陶峰             |
| —Interviewing Tao Feng, General Manager of Lindao Landscape Design and Consulting (Hangzhou) Co., Ltd.                                                                     |                   |            |                                                  |
| 18 Bachelors of Landscape Picture Scroll                                                                                                                                   |                   | 074        | 山水画卷之德懋堂十八学士                                     |
|                                                                                                                                                                            | <b>Project</b>    | <b>084</b> | <b>项目</b>                                        |
| Communal Center ICIBARE                                                                                                                                                    |                   | 086        | ICIBARE 公共活动中心                                   |
| M&G Ricerche Research Laboratory                                                                                                                                           |                   | 092        | M&G Ricerche 实验室                                 |
| Phase I of Landscape Design of Zhongshan Tinghua Villa                                                                                                                     |                   | 096        | 中山市清华坊一期景观设计                                     |
|                                                                                                                                                                            | <b>Reading</b>    | <b>104</b> | <b>阅读</b>                                        |
| A Mexico Participatory Cultural Center Made of Containers                                                                                                                  |                   | 106        | 墨西哥集装箱公益文化中心                                     |
| Building Sculpture Language System from Social and Cultural Dimensions                                                                                                     |                   | 112        | 从社会文化维度构建雕塑语言体系——访著名雕塑家 李刚                       |
| —Interviewing Sculptor Li Gang                                                                                                                                             |                   |            |                                                  |
| Resolving the Whole into Parts, Involving Parts to the Whole                                                                                                               |                   | 116        | 化整为零·集零为整——南通市南山公园规划设计手法探究                       |
| —Exploring the Landscape Design Techniques of Nantong Nanshan Park                                                                                                         |                   |            |                                                  |
| Da Hua Urban Garden Waterfront Landscape Design                                                                                                                            |                   | 122        | 大华城市花园滨河景观设计                                     |





安道国际是理念驱动型的设计公司。我们每一个项目，从溪流的设计到城市的设计，无不是在新的理念驱动下完成的。我们的理念和灵感来自于对大自然的聆听与体会，来自于对生活的享受与理解，来自于对人文地理的关怀与尊重，来自于对科学技术的娴熟与掌握。这也就是我们的每一项作品往往能够取胜和获得成功的关键因素。

**A&I**  
A&I INTERNATIONAL  
安道国际

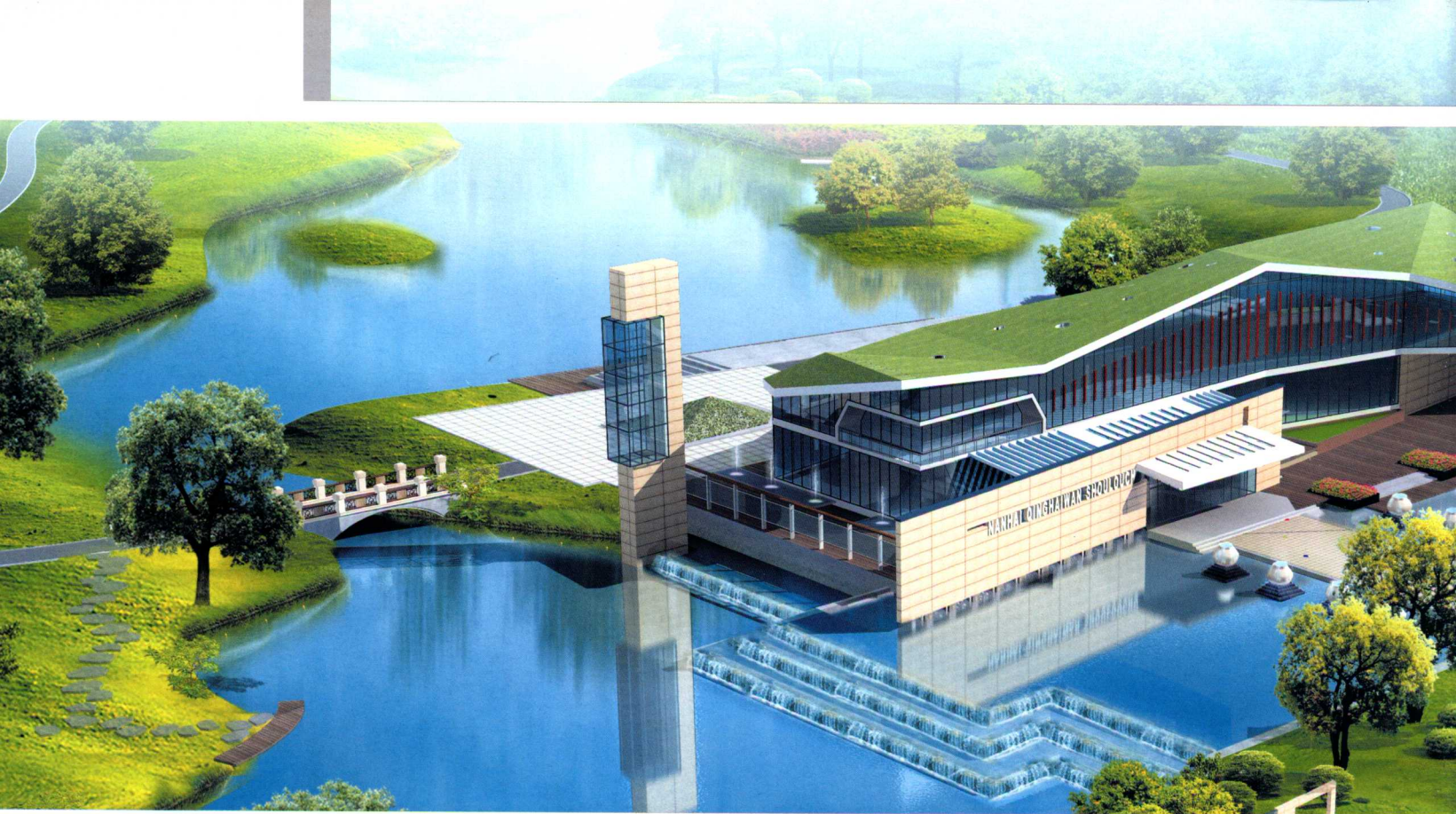
AIA 美国建筑联合委员会会员 | ASLA 美国景观设计师协会会员 | CHASC 中国建筑师协会会员 | CHSLA 中国风景园林学会会员

Architecture | Landscape Architecture | Urban design | Planning | Environment

浙江杭州市湖墅南路271号中环大厦1505-1507 电话: +86 571 88377951/53/25 传真: +86 571 88377871 E-mail: aandi@aandi.net URL: http://www.aandi.net P.C.: 310005

此为试读, 需要完整PDF请访问: [www.ertongbook.com](http://www.ertongbook.com)





# JINAN LANDSCAPE ARCHITECTURE GROUP DESIGN Co.,Ltd. 济南园林集团景观设计有限公司

济南园林集团景观设计（研究院）有限公司是一家经验丰富的景观设计公司，凭借自身专业团队，努力满足社会各界的规划设计需求，多年来从事风景名胜区、旅游区规划设计，城市园林、绿地、广场及街景规划设计，景观建筑设计，公园及室外公共娱乐项目规划设计，住宅区景观设计，景观工程技术咨询及相关业务，曾多次获得行业大奖，在业内享有盛誉。

作为园林行业的龙头企业，我们致力于打造可持续发展的宜居空间和社区，为客户提供设计、规划、经济和环境方面的解决方案。在全国高速城市化的进程中，我们充分结合本土认知和专业技术，以发展的眼光开创可持续的解决方案，以此来应对日益复杂的挑战，为子孙后代谋求恒久利益。

电话：0531-82059310\0531-82975167\传真：0531-82059311\http://www.landscape-cn.net  
E-mail: design82059311@163.com\地址：山东省济南市马鞍山路34号





CHONGQING ADVO-NATURE >>>

尚源国际

# ARCHITECTURE & LANDSCAPE DESIGN COMPANY

## 重庆尚源建筑景观设计有限公司

重庆尚源建筑景观设计有限公司是法国尚源设计集团 (ARCHITECTES DEMARCHE ALTERNATIVE) 的中国区公司, 其国内唯一使用品牌为“A&N尚源国际”。公司同时在西安设有分支机构。

重庆尚源建筑景观设计有限公司是重庆市北部新区服务外包协会副会长单位、中国建设文化艺术协会环境艺术专业委员会理事单位、世界华人景观师协会常务理事单位、中国策划协会理事单位、《景观设计》杂志理事单位、《中外景观》杂志常务理事单位。曾获荣誉包括: 2005年国际青年“人类发展与和平”最佳人居环境大赛优秀奖、2007年中国著名景观策划机构、2006/2008世界华人优秀设计机构、重庆市北部新区服务外包示范单位、重庆青年就业培训基地等。

法国尚源设计集团是多家国际著名设计机构合作的国际设计联盟集团。曾参与的知名项目有跨国石油公司道达尔 (TOTAL) 集团总部、跨国巨头布依格 (BOUYGUE) 房产、法国驻中国大使馆 (将建)、法国巴黎拉德芳斯 (LA DEFENSE) 大厦、法国欧洲思科 (EUROPESCAUT) 工业园区环境、法国莫伯日 (MAUBEUGE) 市文化中心、法国莫伯日 (MAUBEUGE) 市绿色生态社区、中国苏州环保工业园设计等。

法国尚源设计集团自进入中国市场以来, 致力于创造、研究、推广高质量的生活和生态环境, 参与了大量的市政重点项目和地产建设项目, 业务遍及全国。其凭借国际设计机构背景, 卓越的领导管理能力, 优质、高效、专业的设计和良好的客户服务, 以及高效的团队合作精神, 受到国内外众多专家及客户的一致好评, 在景观设计行业树立了良好的企业形象, 蜚声业界, 成为景观设计领域极具综合实力及影响的专业化公司。

公司的业务范围包括: 区域性景观生态规划设计、城市公共空间设计、建筑景观规划设计、居住区规划设计、综合性地产发展规划设计、自然和历史保护规划设计、公园及度假娱乐规划设计、风景旅游区及绿地系统规划设计、景观规划设计策划及咨询、旧城改造或环境整治、生态环境评估 (EIA) 等。

法国总部地址: 5, AV DE LA CREATIVITE D ASCQ FRANCE 邮编: 59650  
电话: 0033 320 91 4045 传真: 0033 320 91 6562

重庆公司地址: 重庆市北部新区高新园星光大道62号海王星科技大厦E区7楼  
邮编: 401121 电话: 86-23-86796086 传真: 86-23-86796233

西安公司地址: 西安市碑林区南关正街88号长安国际中心A座607号  
邮编: 710068 电话: 86-29-87651906 传真: 86-29-89651916

☎ <http://www.sycq.net>

尚善若水 厚德载物  
返本归真 源远流长



++代表性客户

中海地产

Longfor 龙湖地产

万科

招商地产

SINCE 协信集团

晋愉集团 JINYU GROUP

中海集团

中凯集团 ZK GROUP

精文投资

阳光 100

北大资源集团 PKU RESOURCE GROUP

联发房产

DORE 东南集团

SUNAC 融创中国控股有限公司

鹏润地产 EAGLE REAL ESTATE

荣华集团 RONGHUA GROUP

融侨集团 RONGQIAO GROUP

融汇 RONGHUI GROUP

首金地产 SHOUJIN REAL ESTATE





Chinese & Overseas Landscape

(双月刊)

#### 主管 \_ AUTHORITIES IN CHARGE

中华人民共和国住房和城乡建设部

#### 主办 \_ SPONSOR

中国建筑文化中心  
北京主语言空间文化发展有限公司

#### 支持单位 \_ SUPPORTER

全国城市雕塑建设指导委员会  
上海景观学会  
厦门市景观绿化建设行业协会  
北京屋顶绿化协会

#### 编委会主任 \_ CHAIRMAN OF THE EDITORIAL BOARD

陈俊愉

#### 顾问专家成员 (按拼音顺序) \_ CONSULTANTS

白 一 陈昌笃 林源祥 刘滨谊 刘 持 刘小明  
罗哲文 邱 建 苏雪痕 王向荣 王秉忱 谢凝高  
俞孔坚 杨 锐 张树林

#### 编委会委员 (按拼音顺序) \_ EDITORIAL BOARD

白 涛 曹宇英 陈佐文 陈铁明 陈昌强 陈友祥 高 淼  
胡 炜 胡 颖 何 博 黄善周 李存东 龙 俊 刘 毅  
刘 飞 石成华 谭子荣 王 云 王志勇 汪 杰 薛 明  
于志光 尹洪卫 叶 昊 袁 凌 曾跃栋 张术威 张 夷  
张 坪 张 挺 周 宁

#### 图书在版编目 (CIP) 数据

中外景观: “新中式”景观 / 中国建筑文化中心编.

— 南京: 江苏人民出版社, 2011.10

ISBN 978-7-214-07515-4

I. ①中… II. ①中… III. ①景观设计: 园林设计—研究

— 中国 IV. ①TU986.2

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第204581号

中外景观——“新中式”景观 中国建筑文化中心 编

责任编辑: 林 溪 蒋卫国

责任监印: 马 琳

出 版: 江苏人民出版社 (南京湖南路1号A楼 邮编: 210009)

发 行: 天津凤凰空间文化传媒有限公司

销售电话: 022-87893668

网 址: <http://www.ifengspace.cn>

集团地址: 凤凰出版传媒集团 (南京湖南路1号A楼 邮编: 210009)

经 销: 全国新华书店

印 刷: 北京顺诚彩色印刷有限公司

开 本: 965mm×1270mm 1/16

印 张: 8

字 数: 300千字

版 次: 2011年10月第1版

印 次: 2011年10月第1次印刷

书 号: ISBN 978-7-214-07515-4

定 价: 45.00元

(本书若有印装质量问题, 请向发行公司调换)

版权专有 翻版必究

#### 主编 \_ EDITOR IN CHIEF

陈建为 Chen Jianwei

#### 执行主编 \_ EXECUTIVE EDITOR

杨 琦 Yang Qi

#### 责任编辑 \_ EDITOR IN CHARGE

林 溪 Lin Xi

#### 编辑记者 \_ REPORTERS

张竹村 Zhang Zhucun 王 蓉 Wang Rong 范余洁 Fan Yujie

#### 海外编辑 \_ OVERSEAS REPORTERS

邢莉莉 Xing Lili

#### 美术编辑 \_ ART EDITOR

贾 妍 Laura Jia

#### 市场部 \_ MARKETING

周 玲 Zhou Ling 陈 佩 Chen Pei 万 露 Wan Lu

#### 联系方式 \_ CONTACT US

地址: 北京海淀区三里河路13号中国建筑文化中心712室 (100037)

电话: 编辑部 (010) 88082048

市场部 (010) 88151985

发行部 (022) 87893668

E-mail: [landscapemail@126.com](mailto:landscapemail@126.com)

网址: [www.worldlandscape.net](http://www.worldlandscape.net)

#### 合作单位 \_ CO-OPERATOR

建设中国网 [www.cacc.gov.cn](http://www.cacc.gov.cn)

城市设计联盟网 [www.cedu.com.cn](http://www.cedu.com.cn)

中国景观网 [www.cila.com.cn](http://www.cila.com.cn)

景观网 [www.landscape.gov.cn](http://www.landscape.gov.cn)

园林在线 [www.lvhuo.com](http://www.lvhuo.com)

#### 声明

1. 刊载的文章仅代表作者的观点, 并不完全代表编委及编辑部的观点, 欢迎读者对刊载内容展开学术评论。

2. 编辑部对所发文章、图片享有中文、电子、网络版权。

3. 欢迎各设计机构及个人踊跃投稿, 本编辑部对来稿保留修改权, 请勿一稿多投。





## 那片古老的杏树

## An Age-old Almond Wood

孔子游乎缙帙之林，休坐乎杏坛之上，弟子读书，孔子弦歌鼓琴……

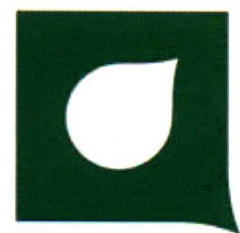
杏坛，周环植以杏，这大概就是中国古典园林的雏形之一吧！这个文化事件赋予这棵杏树景观的意义和精神一直流传了两千多年。现在，随着《论语》、《红楼梦》重新被人们接受和认知，中国传统文化的回归也渐行渐近，在建筑设计圈内，“新中式”、“文化回归”的话题也越来越多地被人们所提及，而中国古典园林也面临着新的都市生活要求的挑战。那么对于当下的设计师来说，中国古典园林的现代化表达，正是他们必须面对的课题，同时也是不可推卸的责任。但是如何应对这个挑战，尚难以给出一个明确的答案。

本期《中外景观》采访了多名景观设计师，邀请他们就“新中式”景观表达各自的观点和看法，期望得到异彩纷呈的答案，但他们的观点几乎都是一致的——中国古典园林从来没有过时，只是当下浮躁的环境暂时遮盖了中国古典园林的本质，一旦我们沉下心就会发现，我们祖先不仅仅给我们留下了一座座精致华美的园林，更留下了“天人合一”、“独乐不若与人乐，与人乐不若众乐”的精神内涵。我们所要继承的并不是“一拳代山，一勺代水”的繁复手法，而是尊重自然、融于自然的态度和立场。

不管技术如何先进、理念如何更新，我们期待的景观也许就是那片杏树，它承载着我们五千年的文化内涵，同时，简单而又美好……

《中外景观》编辑部  
2011年7月





ECO  
易盛和國際  
ECO LANDSCAPE DESIGN

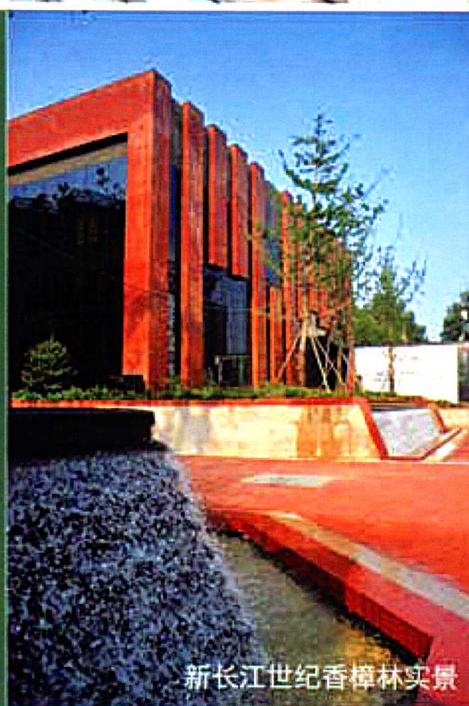


## 关于我们

武汉易盛和园林工程设计有限责任公司，是“易盛和国际（香港）景观设计有限公司”在华中地区设立的分支机构，拥有风景园林乙级设计资质。以“持续提升土地价值”为核心理念，致力于创造高品质的生活和生态环境。长期服务客户包括万科地产、华润置地、金地集团、保利地产、远洋地产、沿海地产、福星惠誉地产、广电地产、新长江地产等知名企业。

## 设计范围

综合社区 / 别墅豪宅 / 商业区 / 生态园区 / 城市设计



## 联系我们

电话：027-88562820 13971637647

传真：027-59807811

EMAIL: yshdesign@126.com

HTTP: www.yshjg.com





# GOLDEN 金点高地

Landscape Construction Expert  
山水景观营造专家

首钢·美利山实景



龙湖·洩澜山实景



首钢·美利山实景



万科·锦城

## 重庆金点园林建设有限公司

- 重庆首家国家一级园林民营企业
- 中国园林景观十大最具综合实力品牌机构之一
- 十三年专注于山水景观营造，西部龙头企业，创“山水景观”第一品牌
- 龙湖地产景观营造优质供应商，战略合作伙伴，产品涵盖：重庆、沈阳、上海……
- 万科、中海、中渝地产景观营造优质供应商，战略合作伙伴
- 自建3000亩苗木基地，研发多项行业标杆产品，农业与林业龙头企业
- 2006年即通过ISO9001:2000认证
- 低碳园林研发倡导者

## ○国家一级园林企业

## ○甲级景观设计机构

## ○中国园林景观设计TOP10

## 重庆高地景观设计有限公司

- 重庆首批甲级景观规划设计企业
- 博鳌2008中国园林景观设计中国十大品牌机构
- 山地景观设计专家
- 首钢·美利山/重庆师范大学校区景观项目获人居典范景观设计金奖
- 第八届中国(重庆)国际园林花卉博览会景观规划设计企业
- 重庆名片项目“南山一棵树”景观设计一等奖获得者
- 龙湖、首钢、万科、中海、中渝、棕榈泉合作企业



## 理事单位 Members of the Executive Council

### 副理事长单位



上海贝伦汉斯景观建筑设计  
工程有限公司  
总经理 陈佐文



海外贝林  
首席设计师 何大洪



EADG 泛亚国际  
首席执行官 陈奕仁

### 常务理事单位



A&I (安道国际)  
首席代表 曹宇英



重庆尚源建筑  
景观设计有限公司  
首席代表 汪杰  
首席执行官 刘志南



天津华标园林  
规划设计有限公司  
总经理 陈铁明



澜德斯国际®集团  
董事长兼首席设计师 叶范文



SWA Group  
中国市场总监 胡颖



上海亦境建筑  
景观有限公司  
董事长 王云



LAD—上海景源建筑  
设计事务所  
所长 周宁



深圳禾力美景规划与景  
观工程设计有限公司  
董事长 袁凌



苏州筑园景观  
规划设计有限公司  
总经理 张武威



上海国安园林景观建设有限公司  
总经理助理兼设计部部长 薛明



J&G国际景观设计集团  
(USA) 景观园艺(苏州)  
企业机构  
董事长 张夷



道润国际(上海)  
设计有限公司  
总经理兼首席设计师 谭子荣



武汉禾筑规划设计  
咨询有限公司  
设计顾问 华昌琳 设计总监 聂锻炼



河北水木东方园林景  
观工程有限公司  
总经理 冯秀辉



济南园林集团景观设计  
(研究院)有限公司  
院长 刘飞



重庆高地景观设计有限公司  
重庆金点园林建设有限公司  
总经理 龙俊 石成华



武汉易盛和园林工程设  
计有限责任公司  
总设计师 王志勇



东莞市岭南景观及市政  
规划设计有限公司  
董事长 尹洪卫



天津市北方园林市  
政工程设计院  
院长 刘海源



沃易森(西安)建筑  
景观设计有限公司  
总经理 许朝强



丘禾国际环境景观咨询  
(北京)有限公司  
执行总裁 刘毅



北京三色国际设计  
顾问有限公司  
董事兼首席设计师 陈昌强



绿茵景园工程有限公司  
董事长 曾跃栋  
执行CEO 张坪



北京天一和恒景  
观规划设计院  
院长 叶昊 首席设计师 白涛



北京天开园林绿化  
工程有限公司  
董事长 陈友祥



悠然得游乐设备  
(上海)有限公司  
会长 黄善周



武汉中创环亚  
建筑景观设计工程有限公司  
总经理 于志光



杭州泛华盛建建筑景观  
设计咨询有限公司  
总经理 张挺



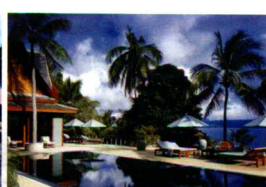
大连六环建筑环境设计研究院  
院长 高森



|                                                                                                                                                                            |                   |     |                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-----|------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                            | <b>Preface</b>    | 005 | <b>刊首语</b>                                           |
| An Age-old Almond Wood                                                                                                                                                     |                   | 005 | 那片古老的杏树                                              |
|                                                                                                                                                                            | <b>Commentary</b> | 014 | <b>评论</b>                                            |
| Talking about LA                                                                                                                                                           |                   | 014 | 调侃当下 LA (Landscape Architecture)                     |
| The Da Vinci Code and the Emperor's New Suit                                                                                                                               |                   | 016 | 达·芬奇密码与皇帝的新衣                                         |
| Find the Lost Truthness and Kindness                                                                                                                                       |                   | 017 | 寻回失落的真与善                                             |
|                                                                                                                                                                            | <b>Topic</b>      | 022 | <b>话题</b>                                            |
| Across Time and Space to Inquire the Art Origin of Landscape Design                                                                                                        |                   | 024 | 跨越时间与空间的藩篱 探问景观设计艺术的本源<br>——访 QID 设计顾问机构董事长 甄启东      |
| —Interviewing Zhen Qidong, Director of the Board of QID Design Consultant Co., Ltd.                                                                                        |                   |     |                                                      |
| Knowing about Tradition and Returning to Nature                                                                                                                            |                   | 032 | 认知传统 回归本质<br>——访北京林业大学园林学院 王劲韬博士                     |
| —Interviewing Dr. Wang Jintao, Design Director of ZHHJ Institute of Urban Planning & Design                                                                                |                   |     |                                                      |
| The Fusion of History and Narration of Design Future                                                                                                                       |                   | 042 | 融入历史风骨 讲述设计未来<br>——访 Aedas 凯达环球设计董事 温子先              |
| —Interviewing Andy Wen, Design Director of Aedas Asia                                                                                                                      |                   |     |                                                      |
| Getting the Interface of Traditional Landscape Design and Modern Design                                                                                                    |                   | 052 | 找准古典造园与现代景观设计的交界面<br>——访丘禾景观执行总裁 刘毅                  |
| —Interviewing Liu Yi, CEO of Qiuhe Landscape Design Consulting Co., Ltd.                                                                                                   |                   |     |                                                      |
| New Chinese Landscape: the Harmony of Environment, Emotion and Conception                                                                                                  |                   | 058 | 环境、情境、意境三者和合的“新中式”景观<br>——访武汉中创环亚建筑景观设计工程有限公司总经理 于志光 |
| —Interviewing Yu Zhiguang, General Manager of ZCHY Architecture Landscape Design Engineering (Wuhan) Co., Ltd., Traditional Landscape Road under the "New Chinese Culture" |                   |     |                                                      |
| —Interviewing Ye Fanwen, the President and Chief Designer of LANDS Planning & Design International (Tianjin) Co., Ltd.                                                     |                   | 064 | “新中华文化”下的传统景观之路<br>——访天津澜得斯景观董事长兼首席设计师 叶范文           |
| The Reconstruction and Intergrowth of Culture and Landscape                                                                                                                |                   | 070 | 文化与景观的重建与共生<br>——访杭州林道景观设计咨询有限公司首席设计师 陶峰             |
| —Interviewing Tao Feng, General Manager of Lindao Landscape Design and Consulting (Hangzhou) Co., Ltd.                                                                     |                   |     |                                                      |
| 18 Bachelors of Landscape Picture Scroll                                                                                                                                   |                   | 074 | 山水画卷之德懋堂十八学士                                         |
|                                                                                                                                                                            | <b>Project</b>    | 084 | <b>项目</b>                                            |
| Communal Center ICIBARE                                                                                                                                                    |                   | 086 | ICIBARE 公共活动中心                                       |
| M&G Ricerche Research Laboratory                                                                                                                                           |                   | 092 | M&G Ricerche 实验室                                     |
| Phase I of Landscape Design of Zhongshan Tinghua Villa                                                                                                                     |                   | 096 | 中山市清华坊一期景观设计                                         |
|                                                                                                                                                                            | <b>Reading</b>    | 104 | <b>阅读</b>                                            |
| A Mexico Participatory Cultural Center Made of Containers                                                                                                                  |                   | 106 | 墨西哥集装箱公益文化中心                                         |
| Building Sculpture Language System from Social and Cultural Dimensions                                                                                                     |                   | 112 | 从社会文化维度构建雕塑语言体系<br>——访著名雕塑家 李刚                       |
| —Interviewing Sculptor Li Gang                                                                                                                                             |                   |     |                                                      |
| Resolving the Whole into Parts, Involving Parts to the Whole                                                                                                               |                   | 116 | 化整为零·集零为整<br>——南通市南山公园规划设计手法探究                       |
| —Exploring the Landscape Design Techniques of Nantong Nanshan Park                                                                                                         |                   |     |                                                      |
| Da Hua Urban Garden Waterfront Landscape Design                                                                                                                            |                   | 122 | 大华城市花园滨河景观设计                                         |



关注土地一切及生命的和谐与健康，让地球家园持续美丽！  
Concern about the harmony and health of life as well as land, keep the earth beautiful!



澜得斯 (LANDS) 是源于美国、植根中国的国际化设计咨询机构，是中国第一家关注土地与人居环境的文化产业集团，是集环境健康研究、土地咨询策划、城市规划与设计、环境景观设计、建筑设计、文化传播交流、教育培训、环境健康产业于一体的国际化集团公司。

**澜得斯国际集团**



■ 设计咨询 ■ 文化传播 ■ 教育培训 ■ 健康产业

亚洲总部：中国天津市和平区南马路和平创新大厦24层 邮编：300022  
Address: 24F, Innovation Mansion, Nanma Road, Heping District, Tianjin, China (300022)

电话/Tel: 022-84262885 84262886  
网址/Web: www.lansint.com

传真/Fax: 022-84262886  
E-Mail: landstj@126.com



# 绿茵景园工程有限公司

Evergreen Landscape Engineering Co., Ltd

成都 · 北京 · 上海 · 重庆  
CHENGDU BEIJING SHANGHAI CHONGQING

Achievements Starting from Perseverance, Quality Originating from Profession  
**成就始于执著，品质源于专业**

绿茵景园工程有限公司作为中国境内专业从事环境景观工程设计与施工的企业，以卓越的专业品质取得了风景园林设计乙级和国家二级城市园林绿化资质，入选园林绿化协会会员单位，《中国园林》、《景观设计》的理事单位，多年蝉联最佳园林景观企业，2008年跻身于中国景观建筑100强企业之列，已发展成为中国一流的景观设计、施工营造商。1998年，绿茵景园开始创业历程，这个充满无限生机和活力的团队经过十多年的蓬勃发展，先后在成都、北京、重庆、上海成立四家公司，业绩遍布四川、贵州、云南、陕西、山东、山西、安徽、福建、新疆、北京、重庆、上海、天津等省、市、自治区，现已在国内完成各类大中型设计施工项目1000余项，设计年产值超过6000万元，施工年产值超过25000万元，由绿茵景园设计和施工的项目精品佳作不断且在业界好评如潮。



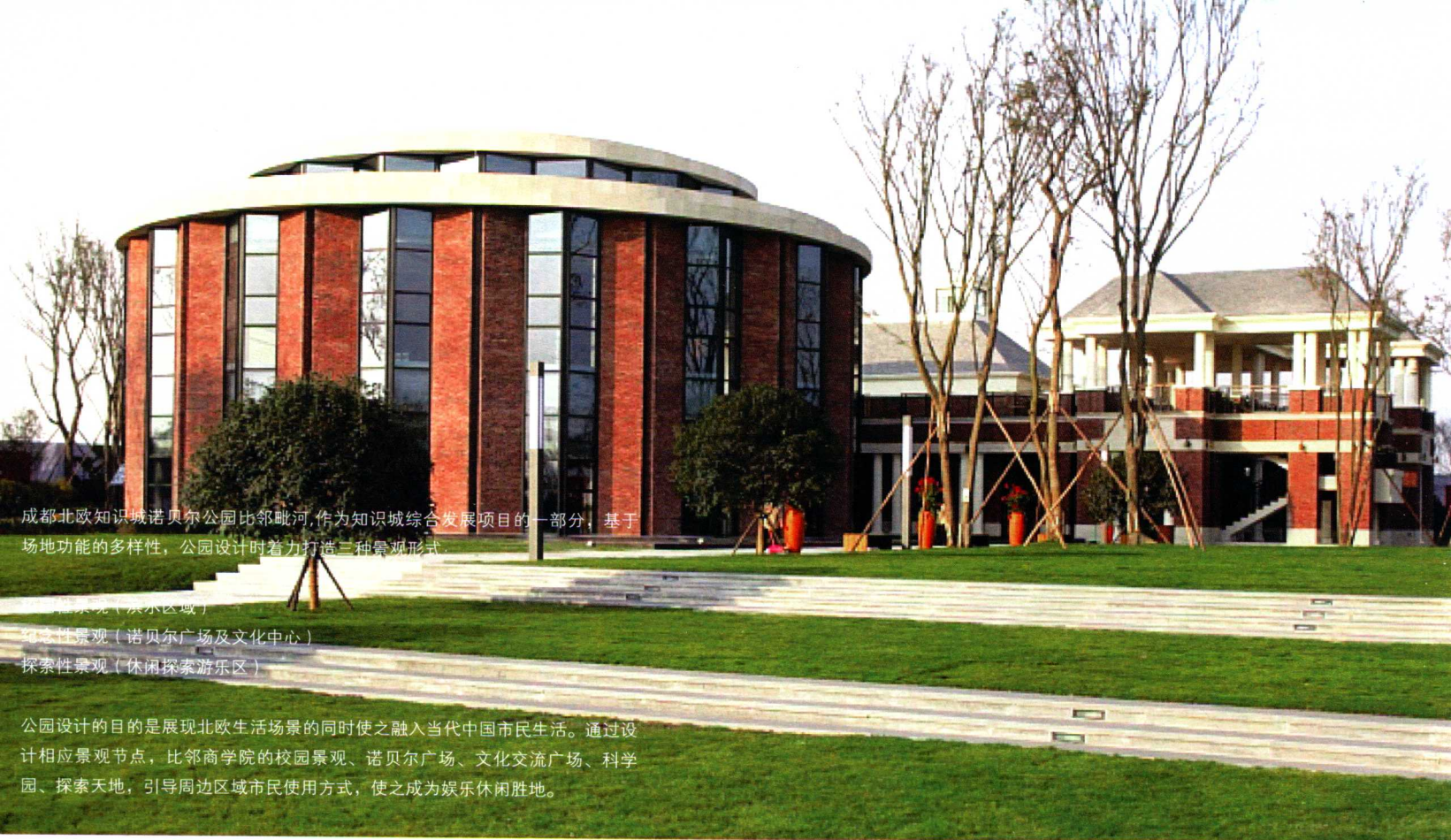
成都高新区永丰路20号黄金时代2号楼2F/3F  
电话: 028-85142661 85142665 85142667  
传真: 028-85195002  
中国绿茵景园网 [www.chinacelec.com](http://www.chinacelec.com)  
E-mail: [cdcelec@vip.163.com](mailto:cdcelec@vip.163.com)

#### 服务内容：

- 风景旅游区景观规划设计
- 中高密度居住社区景观规划设计
- 度假别墅区景观规划设计
- 中密度居住社区景观规划设计
- 商务空间景观规划设计
- 市政景观规划设计
- 综合性公园景观规划设计
- 城市空间景观规划设计
- 娱乐空间景观设计
- 工业景观规划设计







成都北欧知识城诺贝尔公园比邻毗河,作为知识城综合发展项目的一部分,基于场地功能的多样性,公园设计时着力打造三种景观形式:

展示性景观(展示区域)

纪念性景观(诺贝尔广场及文化中心)

探索性景观(休闲探索游乐区)

公园设计的目的是展现北欧生活场景的同时使之融入当代中国市民生活。通过设计相应景观节点,比邻商学院的校园景观、诺贝尔广场、文化交流广场、科学园、探索天地,引导周边区域市民使用方式,使之成为娱乐休闲胜地。



# CHENGDU 成都诺贝尔公园 Nobel Park



Over **30** Years of Concept to Reality

香港公司 (852) 2559 9438 上海公司 (8621) 6226 1771 北京公司 (8610) 5869 2207 武汉公司 (8627) 8555 8265  
广州公司 (8620) 8516 0538 成都公司 (8628) 8620 3878 深圳公司 (86755) 8279 1418 西安公司 (8629) 8187 8939 马尼拉公司 (632) 892 2245

[www.ea-dg.com](http://www.ea-dg.com)



一期综合公园景观设计  
陕西宝鸡  
国际购物公园景观规划  
一期普罗旺斯步行街设计  
西安市新城区  
东新街夜市改造设计  
浐灞生态区  
水溪景观规划设计  
西安浐灞生态区  
灞河景观带景观规划设计



沃易森建筑景观规划设计为中国-澳大利亚合资的设计公司，目前主要针对中国西北地区以及华东、华南地区部分城市的设计市场。

沃易森主要工作涵盖了风景旅游、景观建筑与规划、城市公共空间设计等不同层面的城市景观内容。自成立以来，主持或参与了多项不同规模的景观项目设计以及景观工程建设实施。多年的经验积累，逐渐树立了“全方位服务”的设计理念，并不断地从综合性规划、建筑、人文地理、经济因素各方面出发，以高度的责任心、价值观、敏感度来认识和从事景观规划、建筑、景观建筑以及相关领域的工作，例如，旧城改造设计、景观配套设施设计、城市导示设计，试图解决人与环境相互呼应的问题。

中国的城市发展进程迅速，我们将在这一进程中不断地摸索和探求目标与价值，分析已实践和正在实践的项目，从而打造更加高效的和令人愉快的景观环境。

Weaison architecture landscape designing is a registered company in China with China-Australia fund. It focuses on the design markets in northwest China currently as involves the design markets in some cities in east China and south China.

Our company is mainly engaging in designing of scenery tourism, architecture landscape and planning and public art. We also have participated in or presided many landscape designing and constructing projects of different scales since the establishment of the company. Trough years accumulation. We epurated the designing idea of "Total Lanscape Design", and with comprehensive planning, architecture.

Civil geography, economic factors in mind to recognize landscape planning, building and landscape building as well as relevant fields such as old city rebuild, landscape completion facilities designing, city guiding designing with responsibility, view of value and sensitivity in order to solve the question mutual echo between human and the environment.

Cities in China develop rapidly and greatly. We will feel and explore goals and values, analyze the projects both practiced and practicing currently, and create more efficient and more enjoyable landscape environment.



**Weaison 沃易森（西安）建筑景观规划设计**  
(Xi'an) Landscape Architect & Planning Co.,Ltd.

地址：陕西省西安市高新区科技二路65号  
清华科技园A座C层

Add: O/F. Building A. Tuspark  
No.65 Keji the 2nd Rd., Hi-tch. distriat of Xi'an, Shanxi

Tel: +86-29-88335526/88335540

Fax: +86-29-88322528

QQ: 200905540

E-mail: weaison@126.com

此为试读，需要完整PDF请访问：[www.ertongbook.com](http://www.ertongbook.com)